



CP CIRC

SPECIAL LE PETIT JOURNAL DES CP/CE 1

VENDREDI 20 NOVEMBRE 2009

En España



El ministerio de Bienestar Social, ha anunciado hoy que su departamento actos conmemorativos con motivo del Día Universal de la Infancia, que se celebra el próximo viernes.

Esta fecha adquiere este año especial relevancia, ya que se cumple el quincuagésimo aniversario de la Declaración de los Derechos del Niño, aprobada por la Asamblea General de las Naciones Unidas el 20 de noviembre de 1959.

También se reconoce la protección de los niños y niñas a través de la denuncia contra "el abandono y la explotación en el trabajo", además de los cuidados especiales para la integración de los menores con discapacidad física, psíquica, mental o sensorial, entre otros.

L'anniversaire des droits des enfants



Le 20 novembre est le jour des droits de l'enfant. Cette année est spéciale puisque la convention des droits de l'enfant fête ses 20 ans. Malgré cela, il y a encore beaucoup d'enfants qui souffrent partout dans le Monde.

Vocabulaire:

UNICEF : L'Unicef, Fonds des Nations unies pour l'enfance, est né en 1946. son but est d'assurer à chaque enfant, santé, éducation, égalité et protection.

unicef 
unissons-nous pour les enfants

Les droits des enfants

Dessins des CP et textes
des CE1 de la classe de
CP/CE1.

Droit à l'alimentation

On ne doit pas abandonner les enfants parce qu'il y en a beaucoup qui meurent de faim. **Marcos**
Cada seis segundos, hay un niño que muere de hambre. **Daniel**



Droit à l'éducation



Les enfants doivent aller à l'école pour apprendre des choses. **Olivia et Berta**

Todos los niños deben ir al cole sino a los 11 12 años no saben leer ni escribir. **Anna**
Nous, nous avons beaucoup de chance parce qu'il y a des pays où les enfants ne peuvent pas aller à l'école. **Olivia et Berta**



Droit à la santé

Hay muchos niños que no pueden ir al médico. **Berta**

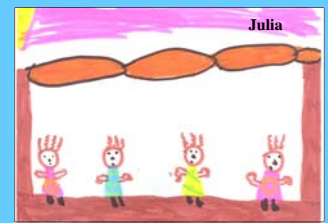
Il faut que les adultes s'occupent des enfants malades. Il y a des enfants dans le Monde qui ne peuvent pas aller chez le médecin. **Carlota et Nerea**
Hay muchos niños malitos en el mundo entero. **Olivia**



Droit à la famille

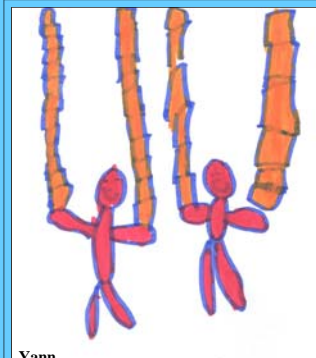
Il faut que les enfants soient toujours avec leur famille et qu'ils ne se séparent jamais. **Anna**
Todos los niños tienen derecho a estar con su familia. **Daniel**

No pueden abandonar a los niños. **Marcos**
Hay niños que no tienen familia y a veces, los llevan a un orfanato. **Nerea**



Non au travail des enfants

On ne doit pas faire travailler les enfants. **Daniel**
Los niños no deben trabajar y además no van al colegio y no aprenden nada. **Nerea**



No es justo que tengan que transportar ladrillos. **Nacho**



Non aux enfants soldats

Il ne faut pas que les parents fassent faire la guerre à leurs enfants. **Miguel et Nacho**
Estos niños no tienen que estar en la guerra. Deberían estar en casa con su familia. Nosotros, los niños, somos pequeños para eso. **Anna**
Los adultos no deben obligar a los niños a hacer la guerra porque sino mueren. No deben coger a los niños para tener más soldados. **Carlota**

